

الميزانية الموحدة

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

٢٠٠٩	٢٠١٠	
ألف	ألف	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
الموجودات		
		نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية
٣٠٤,١٦٤	٣٦١,٣٧٦	أذونات خزائنة وسندات
٩٦٩,١١٤	٣٠١,١٢٧	أوراق مالية محتفظ بها لغرض المتاجرة
٣٧٦	١٣٠	ودائع لدى بنوك ومؤسسات مالية أخرى
٣,١٠٠,٤٤٦	٤,٧٦٧,٨٤٣	قروض وسلف
١٣,٢٩٩,٩٩٩	١٤,٤٧٧,٧١٣	استثمارات محتفظ بها لغرض غير المتاجرة
٣,٨٩٨,٥٩٢	٤,٤١٣,١٧٢	استثمارات في شركات زميلة ومشروع مشترك
٥٣٧,٠٩٩	٦٠٥,٦٧٩	ممتلكات ومعدات
٣٥٥,٩٥٦	٣٧٣,٠٩٤	موجودات أخرى
٤٨٣,٩٥١	٤٤٠,٩٦٩	شهرة وموجودات أخرى غير ملموسة أخرى
٦٢٤,٢٨٦	٧١٦,٣٥٨	
٢٣,٥٧٣,٩٨٣	٢٦,٤٥٧,٤٦١	مجموع الموجودات
المطلوبات والحقوق		
المطلوبات		
		ودائع من بنوك ومؤسسات مالية أخرى
٥,٥٤٩,٥١٨	٦,٦١٠,٢٨٤	ودائع العملاء
١٣,٢٤١,٢٦٦	١٤,٨٣٥,٧٩٦	ديون لأجل
٩٥٠,٠٥٤	٩٤٦,٥٦٢	مطلوبات أخرى
٦٤٩,٤٩٨	٦٩٣,٦٨٩	مطلوبات ثانوية
٦٠٢,٢١٦	٦١٨,٩٥٥	
٢٠,٩٩٢,٥٥٢	٢٣,٧٠٥,٢٨٦	مجموع المطلوبات
الحقوق		
		رأس المال - أسهم عادية
١,١٩٣,٥٨٩	١,٢٢٣,١٨٨	رأس المال - أسهم ممتازة
٦,٣٢١	١٣,٩٣٧	احتياطيات
١,٠١٣,٦١٣	١,١٥٥,٠٥٦	عائدة إلى حقوق مساهمي البنك
٢,٢١٣,٥٢٣	٢,٣٩٢,١٨١	حقوق غير مسيطرة
٣٦٧,٩٠٨	٣٥٩,٩٩٤	
٢,٥٨١,٤٣١	٢,٧٥٢,١٧٥	مجموع الحقوق
٢٣,٥٧٣,٩٨٣	٢٦,٤٥٧,٤٦١	مجموع المطلوبات والحقوق

قائمة التغيرات في الحقوق الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

٢٠٠٩	٢٠١٠	
ألف	ألف	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
الرصيد في ١ يناير العائد إلى حقوق مساهمي البنك		
		مجموع الدخل الشامل للسنة
١,٩٩٥,٤٣٥	٢,٢١٣,٥٢٣	أرباح الأسهم الممتازة فئة (ب) المدفوعة
٣٤١,٧٠٦	٢٤٠,٤٩٠	أرباح الأسهم العادية المدفوعة
(٣,٤٩٣)	(١,١٢٩)	أسهم حقوق متنازل عنها
(١١٢,٦٥٨)	(٩٧,٠٤٣)	أسهم ممتازة فئة (ب) متنازل عنها
(٥,٨٠٢)	(١,٦١٨)	إصدار أسهم استحواذ على البنك الأهلي المتحد مصر
-	٢١,٧٤٣	ناتج من استحواذ إضافي في شركة تابعة
-	٣٥,٤٢٢	تغيرات أخرى في حقوق شركة تابعة
-	(١٨,٤٢٢)	أسهم خزائنة مبيعة / (مشتراة)
-	(٢,٤٥٠)	
(١,٦٦٥)	١,٦٦٥	
٢,٢١٣,٥٢٣	٢,٣٩٢,١٨١	الرصيد كما في ٣١ ديسمبر العائد إلى حقوق مساهمي البنك
٣٦٧,٩٠٨	٣٥٩,٩٩٤	حقوق غير مسيطرة
٢,٥٨١,٤٣١	٢,٧٥٢,١٧٥	الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

قائمة الدخل الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

٢٠٠٩	٢٠١٠	
ألف	ألف	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
٩٣٤,٢٨٣	٨٩٣,٤٩٨	دخل الفوائد
٤٦٧,٦٩٨	٣٨٤,٧٢٤	مصروفات الفوائد
٤٦٦,٥٨٥	٥٠٨,٧٧٤	صافي دخل الفوائد
١٣٨,٥٣٠	١٢٣,٣١٩	رسوم وعمولات - صافي
٣٩,٤٣٩	٢٨,٢١٩	دخل المتاجرة - صافي
(١٤,٠٦٤)	(٢٢,١١٠)	صافي خسارة من إستثمارات متاحة للبيع
٤٠,٧٤٤	٥١,٥٥٤	حصة البنك من أرباح الشركات الزميلة والمشروع المشترك
٢٥,١٥٢	٢٤,٣٠٣	إيرادات تشغيلية أخرى
٢٢٩,٨٠١	٢٠٥,٢٨٥	
٦٩٦,٣٨٦	٧١٤,٠٥٩	الدخل التشغيلي
٢٢٨,١٣٦	١٥١,٦٧١	مخصص لخسائر القروض والمطلوبات المحتملة - صافي
٤٦٨,٢٥٠	٥٦٢,٣٨٨	صافي الدخل التشغيلي
١٤٢,١٥١	١٤٢,٢٩٠	مصروفات الموظفين
٢٠,٢٣٣	٢٤,٠٤٦	إستهلاك
٧٣,٠٢٤	٨٧,٠٧٩	مصروفات تشغيلية أخرى
٢٣٥,٤٠٨	٢٥٣,٤١٥	المصروفات التشغيلية
٢٣٢,٨٤٢	٣٠٨,٩٧٣	الربح قبل الضرائب
٦,٧٥٦	١٦,٧٧٤	مصروف ضريبي
٢٢٦,٠٨٦	٢٩٢,١٩٩	صافي الربح للسنة
العائد إلى:		
٢٠٠,٧١٨	٢٦٥,٤٩٩	حقوق مساهمي البنك
٢٥,٣٦٨	٢٦,٧٠٠	حقوق غير مسيطرة
٢٢٦,٠٨٦	٢٩٢,١٩٩	
٤,٢	٥,٤	نصيب الربح للسهم العائد إلى حقوق مساهمي البنك للسنة:
		النصيب الأساسي والمخفض للسهم (سناتن أمريكية)

قائمة الدخل الشامل الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

٢٠٠٩	٢٠١٠	
ألف	ألف	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
٢٢٦,٠٨٦	٢٩٢,١٩٩	صافي الربح للسنة
دخل شامل آخر		
(٢,١٦٨)	(٢,٢١١)	أتعاب مدفوعة لأعضاء مجلس الإدارة وتبرعات تم الموافقة عليها
(٣٩,٣٧٧)	(١١,٣١٥)	تعديلات تحويل عملات أجنبية
٢١٢,٥٢٧	١٧,٤٩٢	صافي تغيرات القيمة العادلة خلال السنة
(٥٣,٨٧٤)	(١٩,٤٣٩)	إعادة تقييم أراضي مملوكة ملكاً حراً
٢٤٣,٢٠٤	٢٧٦,٧٢٦	مجموع الدخل الشامل للسنة
٢٤١,٧٠٦	٢٤٠,٤٩٠	مجموع الدخل الشامل العائد إلى:
١,٤٩٨	٣٦,٢٣٦	حقوق مساهمي البنك
٢٤٣,٢٠٤	٢٧٦,٧٢٦	حقوق غير مسيطرة

قائمة التدفقات النقدية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠

٢٠٠٩	٢٠١٠	
ألف	ألف	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
٦٨٣,٨١٦	١,٥٩٤,٢٣٦	صافي النقد من الأنشطة التشغيلية
(٣٤٦,١٣٨)	(٥٧٠,٦٥٦)	صافي النقد المستخدم في الأنشطة الاستثمارية
(٥٦٥,٧٣٣)	(٢٢٨,٥٨٣)	صافي النقد المستخدم في الأنشطة التمويلية
(٣٩,٣٧٧)	(١١,٣١٥)	تعديلات تحويل عملات أجنبية
(٢٦٧,٤٣٢)	٧٨٣,٦٨٢	الزيادة (النقص) في النقد وما في حكمه
٢,٤٤٦,٩٠٨	٢,١٧٩,٤٧٦	النقد وما في حكمه في ١ يناير
٢,١٧٩,٤٧٦	٢,٩٦٣,١٥٨	النقد وما في حكمه في ٣١ ديسمبر

عادل اللبان

الرئيس التنفيذي للمجموعة والعضو المنتدب

محمد المرزوق

نائب رئيس مجلس الإدارة

فهد الرجعان

رئيس مجلس الإدارة

المملكة المتحدة

ليبيا

العراق

مصر

عمان

قطر

الكويت

البحرين